گروه اوّل: از فعل‌های ثُلاثی مجرّد گرفته شده و اسم فاعل و مفعولشان بر وزن فاعِل و مَفعول است.

گروه دوم: از فعل‌های ثُلاثی مزید گرفته شده و اسم فاعل و مفعولشان با حرف «مُـ» شروع می‌شود و در اسم فاعل حرف ماقبل آخرشان کسره و در اسم مفعول فتحه دارد.

(اسم فاعل : مُـ ... ـِـ ...) ، (اسم مفعول : مُـ ... ـَـ ...)

ترجمه کن کلمات زیر ودعا را ، سپس معین کن اسم فاعل و اسم مفعول را.

اِخْتَبِرْ نَفْسَكَ: تَرجِمِ الْكَلِماتِ التّالِيَةَ وَ الدُّعاءَ، ثُمَّ عَيِّنِ اسْمَ الْفاعِلِ وَاسْمَ الْمَفعولِ.

اَلْكَلِمَةُ		اَلتَّرجَمَةُ	اِسمُ الْفاعِلِ	اِسمُ الْمَفعولِ
يُقَرِّبُ: نزدیک می‌کند	مُقَرَّب	نزدیک شده	☐	☑
يَعْلَمُ: می‌داند	عالِم	دانا	☑	☐
يُنْتِجُ: تولید می‌کند	مُنْتِج	تولید کننده	☑	☐
يُجَهِّزُ: آماده می‌کند	مُجَهَّز	آماده شده	☐	☑
يَضْرِبُ: می‌زند	مَضْروب	زده شده	☐	☑
يَتَكَلَّمُ: سخن می‌گوید	مُتَكَلِّم	سخنگو	☑	☐

يا صانِعَ كُلِّ مَصْنوعٍ يا خالِقَ كُلِّ مَخْلوقٍ يا رازِقَ كُلِّ مَرْزوقٍ يا مالِكَ كُلِّ مَمْلوكٍ. مِن دُعاءِ الْجَوشَنِ الْكَبيرِ

(اسم فاعل) (اسم مفعول) (اسم فاعل) (اسم مفعول) (اسم فاعل) (اسم مفعول)

ای سازندهٔ هر ساخته شده‌ای ای آفریدگار هر آفریده شده‌ای ای روزی دهندهٔ هر روزی داده شده‌ای ای دارندهٔ هر دارایی